

平成 23 年 5 月 27 日

各 位

社 名： 株 式 会 社 ア ー ク  
代 表 者 名： 代 表 取 締 役 会 長 兼 社 長 荒 木 壽 一  
(コード番号： 7873 東証第一部・JASDAQ)  
問 い 合 せ 先： 常 務 取 締 役 土 生 田 充 功  
TEL： 06 (6260) 1801

(訂正・数値データ訂正あり)

「平成 23 年 3 月期 決算短信〔日本基準〕(連結)」の一部訂正について

平成 23 年 5 月 20 日に公表致しました「平成 23 年 3 月期 決算短信」について、記載事項の一部に訂正がございますので、下記のとおりお知らせ致します。

なお、訂正箇所には下線を付して表示しております。

記

【訂正箇所】

1. 15 ページ  
4. 連結財務諸表 (1) 連結貸借対照表
  
2. 18~19 ページ  
4. 連結財務諸表 (3) 連結株主資本等変動計算書
  
3. 34 ページ  
4. 連結財務諸表 (9) 連結財務諸表に関する注記事項 (連結貸借対照表関係)
  
4. 44 ページ  
4. 連結財務諸表 (9) 連結財務諸表に関する注記事項 (セグメント情報等)
  
5. 48 ページ  
5. 個別財務諸表 (1) 貸借対照表
  
6. 51~52 ページ  
5. 個別財務諸表 (3) 株主資本等変動計算書
  
7. 58 ページ  
5. 個別財務諸表 (8) 個別財務諸表に関する注記事項 (貸借対照表関係)

## 1. 15 ページ

4. 連結財務諸表 (1) 連結貸借対照表  
【訂正前】

(単位：百万円)

	前連結会計年度 (平成22年 3月31日)	当連結会計年度 (平成23年 3月31日)
<前略>		
純資産の部		
株主資本		
資本金	30,755	30,755
資本剰余金	1,059	1,059
利益剰余金	△22,983	<u>△32,476</u>
自己株式	△24	△24
株主資本合計	<u>8,806</u>	<u>△686</u>
その他の包括利益累計額		
その他有価証券評価差額金	△6	58
土地再評価差額金	※4 △263	※4 <u>△305</u>
為替換算調整勘定	△4,575	△6,078
その他の包括利益累計額合計	<u>△4,845</u>	<u>△6,325</u>
新株予約権	—	—
少数株主持分	4,511	3,880
純資産合計	<u>8,472</u>	<u>△3,131</u>
負債純資産合計	116,613	101,168

## 【訂正後】

(単位：百万円)

	前連結会計年度 (平成22年 3月31日)	当連結会計年度 (平成23年 3月31日)
<前略>		
純資産の部		
株主資本		
資本金	30,755	30,755
資本剰余金	1,059	1,059
利益剰余金	△22,983	<u>△32,617</u>
自己株式	△24	△24
株主資本合計	<u>8,806</u>	<u>△827</u>
その他の包括利益累計額		
その他有価証券評価差額金	△6	58
土地再評価差額金	※4 △263	※4 <u>△164</u>
為替換算調整勘定	△4,575	△6,078
その他の包括利益累計額合計	<u>△4,845</u>	<u>△6,184</u>
新株予約権	—	—
少数株主持分	4,511	3,880
純資産合計	<u>8,472</u>	<u>△3,131</u>
負債純資産合計	116,613	101,168

## 2. 18～19 ページ

## 4. 連結財務諸表 (3) 連結株主資本等変動計算書

【訂正前】

(単位：百万円)

	前連結会計年度		当連結会計年度	
	(自 平成21年 4月 1日 至 平成22年 3月 31日)		(自 平成22年 4月 1日 至 平成23年 3月 31日)	
株主資本				
資本金				
前期末残高	30,755		30,755	
当期変動額				
当期変動額合計	—		—	
当期末残高	30,755		30,755	
資本剰余金				
前期末残高	1,059		1,059	
当期変動額				
当期変動額合計	—		—	
当期末残高	1,059		1,059	
利益剰余金				
前期末残高	△7,610		△22,983	
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩	—		14	
当期純損失(△)	△15,415		△9,829	
連結範囲の変動	42		321	
当期変動額合計	△15,373		△9,493	
当期末残高	△22,983		△32,476	
自己株式				
前期末残高	△29		△24	
当期変動額				
自己株式の取得	△0		△0	
持分法適用会社に対する持分変動に伴う自 己株式の増減	4		—	
当期変動額合計	4		△0	
当期末残高	△24		△24	
株主資本合計				
前期末残高	24,174		8,806	
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩	—		14	
当期純損失(△)	△15,415		△9,829	
自己株式の取得	△0		△0	
連結範囲の変動	42		321	
その他	4		—	
当期変動額合計	△15,368		△9,493	
当期末残高	8,806		△686	

(単位：百万円)

	前連結会計年度		当連結会計年度	
	(自	平成21年4月1日	(自	平成22年4月1日
	至	平成22年3月31日)	至	平成23年3月31日)
その他の包括利益累計額				
その他有価証券評価差額金				
前期末残高		△186		△6
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		180		64
当期変動額合計		180		64
当期末残高		△6		58
土地再評価差額金				
前期末残高		△263		△263
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		—		△41
当期変動額合計		—		△41
当期末残高		△263		△305
為替換算調整勘定				
前期末残高		△6,842		△4,575
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		2,266		△1,503
当期変動額合計		2,266		△1,503
当期末残高		△4,575		△6,078
その他の包括利益累計額合計				
前期末残高		△7,292		△4,845
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		2,447		△1,480
当期変動額合計		2,447		△1,480
当期末残高		△4,845		△6,325
新株予約権				
前期末残高		24		—
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		△24		—
当期変動額合計		△24		—
当期末残高		—		—
少数株主持分				
前期末残高		17,237		4,511
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		△12,726		△630
当期変動額合計		△12,726		△630
当期末残高		4,511		3,880
純資産合計				
前期末残高		34,144		8,472
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩		—		14
当期純損失（△）		△15,415		△9,829
自己株式の取得		△0		△0
連結範囲の変動		42		321
その他		4		—
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		△10,303		△2,111
当期変動額合計		△25,671		△11,604
当期末残高		8,472		△3,131

【訂正後】

(単位：百万円)

	前連結会計年度		当連結会計年度	
	(自 平成21年 4月 1日 至 平成22年 3月 31日)		(自 平成22年 4月 1日 至 平成23年 3月 31日)	
株主資本				
資本金				
前期末残高	30,755		30,755	
当期変動額				
当期変動額合計	—		—	
当期末残高	30,755		30,755	
資本剰余金				
前期末残高	1,059		1,059	
当期変動額				
当期変動額合計	—		—	
当期末残高	1,059		1,059	
利益剰余金				
前期末残高	△7,610		△22,983	
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩	—		△126	
当期純損失(△)	△15,415		△9,829	
連結範囲の変動	42		321	
当期変動額合計	△15,373		△9,633	
当期末残高	△22,983		△32,617	
自己株式				
前期末残高	△29		△24	
当期変動額				
自己株式の取得	△0		△0	
持分法適用会社に対する持分変動に伴う自 己株式の増減	4		—	
当期変動額合計	4		△0	
当期末残高	△24		△24	
株主資本合計				
前期末残高	24,174		8,806	
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩	—		△126	
当期純損失(△)	△15,415		△9,829	
自己株式の取得	△0		△0	
連結範囲の変動	42		321	
その他	4		—	
当期変動額合計	△15,368		△9,633	
当期末残高	8,806		△827	

(単位：百万円)

	前連結会計年度		当連結会計年度	
	(自 平成21年4月1日 至 平成22年3月31日)		(自 平成22年4月1日 至 平成23年3月31日)	
その他の包括利益累計額				
その他有価証券評価差額金				
前期末残高		△186		△6
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		180		64
当期変動額合計		180		64
当期末残高		△6		58
土地再評価差額金				
前期末残高		△263		△263
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		—		98
当期変動額合計		—		98
当期末残高		△263		△164
為替換算調整勘定				
前期末残高		△6,842		△4,575
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		2,266		△1,503
当期変動額合計		2,266		△1,503
当期末残高		△4,575		△6,078
その他の包括利益累計額合計				
前期末残高		△7,292		△4,845
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		2,447		△1,339
当期変動額合計		2,447		△1,339
当期末残高		△4,845		△6,184
新株予約権				
前期末残高		24		—
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		△24		—
当期変動額合計		△24		—
当期末残高		—		—
少数株主持分				
前期末残高		17,237		4,511
当期変動額				
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		△12,726		△630
当期変動額合計		△12,726		△630
当期末残高		4,511		3,880
純資産合計				
前期末残高		34,144		8,472
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩		—		△126
当期純損失（△）		△15,415		△9,829
自己株式の取得		△0		△0
連結範囲の変動		42		321
その他		4		—
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）		△10,303		△1,970
当期変動額合計		△25,671		△11,604
当期末残高		8,472		△3,131

3. 34 ページ

4. 連結財務諸表 (9) 連結財務諸表に関する注記事項 (連結貸借対照表関係)  
【訂正前】

前連結会計年度 (平成22年 3月31日)	当連結会計年度 (平成23年 3月31日)
<前略>	<前略>
<p>※4 土地の再評価に関する法律（平成10年 3月31日公布法律第34号及び平成11年 3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・再評価の方法：土地の再評価に関する法律施行令（平成10年 3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</li> <li>・再評価を行った年月日：平成14年 3月31日</li> <li>・再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額：△344百万円</li> </ul>	<p>※4 土地の再評価に関する法律（平成10年 3月31日公布法律第34号及び平成11年 3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・再評価の方法：土地の再評価に関する法律施行令（平成10年 3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</li> <li>・再評価を行った年月日：平成14年 3月31日</li> <li>・再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額：<u>186</u>百万円</li> </ul>

【訂正後】

前連結会計年度 (平成22年 3月31日)	当連結会計年度 (平成23年 3月31日)
<前略>	<前略>
<p>※4 土地の再評価に関する法律（平成10年 3月31日公布法律第34号及び平成11年 3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・再評価の方法：土地の再評価に関する法律施行令（平成10年 3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</li> <li>・再評価を行った年月日：平成14年 3月31日</li> <li>・再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額：△344百万円</li> </ul>	<p>※4 土地の再評価に関する法律（平成10年 3月31日公布法律第34号及び平成11年 3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>・再評価の方法：土地の再評価に関する法律施行令（平成10年 3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</li> <li>・再評価を行った年月日：平成14年 3月31日</li> <li>・再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額：<u>△188</u>百万円</li> </ul>

4. 44 ページ

4. 連結財務諸表 (9) 連結財務諸表に関する注記事項 (セグメント情報等)  
【訂正前】

<前略>

(単位：百万円)

セグメント利益	前連結会計年度	当連結会計年度
報告セグメント計	—	3,739
セグメント間取引消去	—	<u>△1,933</u>
全社費用	—	<u>998</u>
連結財務諸表の営業利益	—	2,804

<後略>

【訂正後】

<前略>

(単位：百万円)

セグメント利益	前連結会計年度	当連結会計年度
報告セグメント計	—	3,739
セグメント間取引消去	—	<u>64</u>
全社費用	—	<u>△998</u>
連結財務諸表の営業利益	—	2,804

<後略>



## 5. 48 ページ

## 5. 個別財務諸表 (1) 貸借対照表

【訂正前】

(単位：百万円)

	前事業年度 (平成22年3月31日)	当事業年度 (平成23年3月31日)
<前略>		
純資産の部		
株主資本		
資本金	30,755	30,755
資本剰余金		
資本準備金	1,051	1,051
資本剰余金合計	1,051	1,051
利益剰余金		
その他利益剰余金		
繰越利益剰余金	△19,258	<u>△33,063</u>
利益剰余金合計	△19,258	<u>△33,063</u>
自己株式	△9	△9
株主資本合計	12,539	<u>△1,266</u>
評価・換算差額等		
その他有価証券評価差額金	△20	38
土地再評価差額金	※3 △263	※3 <u>△305</u>
評価・換算差額等合計	△283	<u>△266</u>
純資産合計	12,255	△1,532
負債純資産合計	61,757	48,113

【訂正後】

(単位：百万円)

	前事業年度 (平成22年3月31日)	当事業年度 (平成23年3月31日)
<前略>		
純資産の部		
株主資本		
資本金	30,755	30,755
資本剰余金		
資本準備金	1,051	1,051
資本剰余金合計	1,051	1,051
利益剰余金		
その他利益剰余金		
繰越利益剰余金	△19,258	<u>△33,204</u>
利益剰余金合計	△19,258	<u>△33,204</u>
自己株式	△9	△9
株主資本合計	12,539	<u>△1,407</u>
評価・換算差額等		
その他有価証券評価差額金	△20	38
土地再評価差額金	※3 △263	※3 <u>△164</u>
評価・換算差額等合計	△283	<u>△125</u>
純資産合計	12,255	△1,532
負債純資産合計	61,757	48,113

## 6. 51～52 ページ

## 5. 個別財務諸表 (3) 株主資本等変動計算書

【訂正前】

(単位：百万円)

	前事業年度		当事業年度	
	(自 至	平成21年 4月 1日 平成22年 3月 31日)	(自 至	平成22年 4月 1日 平成23年 3月 31日)
株主資本				
資本金				
前期末残高		30,755		30,755
当期変動額				
当期変動額合計		—		—
当期末残高		30,755		30,755
資本剰余金				
資本準備金				
前期末残高		1,051		1,051
当期変動額				
当期変動額合計		—		—
当期末残高		1,051		1,051
資本剰余金合計				
前期末残高		1,051		1,051
当期変動額				
当期変動額合計		—		—
当期末残高		1,051		1,051
利益剰余金				
その他利益剰余金				
繰越利益剰余金				
前期末残高		△6,134		△19,258
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩		—		14
当期純損失 (△)		△13,123		△13,820
当期変動額合計		△13,123		△13,805
当期末残高		△19,258		△33,063
利益剰余金合計				
前期末残高		△6,134		△19,258
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩		—		14
当期純損失 (△)		△13,123		△13,820
当期変動額合計		△13,123		△13,805
当期末残高		△19,258		△33,063
自己株式				
前期末残高		△9		△9
当期変動額				
自己株式の取得		△0		△0
当期変動額合計		△0		△0
当期末残高		△9		△9
株主資本合計				
前期末残高		25,663		12,539
当期変動額				
土地再評価差額金の取崩		—		14
当期純損失 (△)		△13,123		△13,820
自己株式の取得		△0		△0
当期変動額合計		△13,123		△13,805
当期末残高		12,539		△1,266

(単位：百万円)

	前事業年度 (自 平成21年4月1日 至 平成22年3月31日)	当事業年度 (自 平成22年4月1日 至 平成23年3月31日)
評価・換算差額等		
その他有価証券評価差額金		
前期末残高	8	△20
当期変動額		
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	△28	59
当期変動額合計	△28	59
当期末残高	△20	38
土地再評価差額金		
前期末残高	△263	△263
当期変動額		
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	—	△41
当期変動額合計	—	△41
当期末残高	△263	△305
評価・換算差額等合計		
前期末残高	△255	△283
当期変動額		
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	△28	17
当期変動額合計	△28	17
当期末残高	△283	△266
純資産合計		
前期末残高	25,407	12,255
当期変動額		
当期純損失（△）	△13,123	△13,820
自己株式の取得	△0	△0
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	△28	31
当期変動額合計	△13,152	△13,788
当期末残高	12,255	△1,532

【訂正後】

(単位：百万円)

	前事業年度 (自 平成21年 4月 1日 至 平成22年 3月 31日)	当事業年度 (自 平成22年 4月 1日 至 平成23年 3月 31日)
株主資本		
資本金		
前期末残高	30,755	30,755
当期変動額		
当期変動額合計	—	—
当期末残高	30,755	30,755
資本剰余金		
資本準備金		
前期末残高	1,051	1,051
当期変動額		
当期変動額合計	—	—
当期末残高	1,051	1,051
資本剰余金合計		
前期末残高	1,051	1,051
当期変動額		
当期変動額合計	—	—
当期末残高	1,051	1,051
利益剰余金		
その他利益剰余金		
繰越利益剰余金		
前期末残高	△6,134	△19,258
当期変動額		
土地再評価差額金の取崩	—	△126
当期純損失(△)	△13,123	△13,820
当期変動額合計	△13,123	△13,946
当期末残高	△19,258	△33,204
利益剰余金合計		
前期末残高	△6,134	△19,258
当期変動額		
土地再評価差額金の取崩	—	△126
当期純損失(△)	△13,123	△13,820
当期変動額合計	△13,123	△13,946
当期末残高	△19,258	△33,204
自己株式		
前期末残高	△9	△9
当期変動額		
自己株式の取得	△0	△0
当期変動額合計	△0	△0
当期末残高	△9	△9
株主資本合計		
前期末残高	25,663	12,539
当期変動額		
土地再評価差額金の取崩	—	△126
当期純損失(△)	△13,123	△13,820
自己株式の取得	△0	△0
当期変動額合計	△13,123	△13,946
当期末残高	12,539	△1,407

(単位：百万円)

	前事業年度 (自 平成21年4月1日 至 平成22年3月31日)	当事業年度 (自 平成22年4月1日 至 平成23年3月31日)
評価・換算差額等		
その他有価証券評価差額金		
前期末残高	8	△20
当期変動額		
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	△28	59
当期変動額合計	△28	59
当期末残高	△20	38
土地再評価差額金		
前期末残高	△263	△263
当期変動額		
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	—	98
当期変動額合計	—	98
当期末残高	△263	△164
評価・換算差額等合計		
前期末残高	△255	△283
当期変動額		
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	△28	157
当期変動額合計	△28	157
当期末残高	△283	△125
純資産合計		
前期末残高	25,407	12,255
当期変動額		
当期純損失（△）	△13,123	△13,820
自己株式の取得	△0	△0
株主資本以外の項目の当期変動額（純額）	△28	31
当期変動額合計	△13,152	△13,788
当期末残高	12,255	△1,532

## 7. 58ページ

## 5. 個別財務諸表 (8) 個別財務諸表に関する注記事項 (貸借対照表関係)

【訂正前】

前事業年度 (平成22年3月31日)	当事業年度 (平成23年3月31日)
<p style="text-align: center;">&lt;前略&gt;</p> <p>※3 土地の再評価に関する法律（平成10年3月31日公布法律第34号及び平成11年3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <p>再評価の方法…土地の再評価に関する法律施行令（平成10年3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</p> <p>再評価を行った年月日：平成14年3月31日</p> <p>再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額 ：△344百万円</p>	<p style="text-align: center;">&lt;前略&gt;</p> <p>※3 土地の再評価に関する法律（平成10年3月31日公布法律第34号及び平成11年3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <p>再評価の方法…土地の再評価に関する法律施行令（平成10年3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</p> <p>再評価を行った年月日：平成14年3月31日</p> <p>再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額 ： <u>186</u>百万円</p>

【訂正後】

前事業年度 (平成22年3月31日)	当事業年度 (平成23年3月31日)
<p style="text-align: center;">&lt;前略&gt;</p> <p>※3 土地の再評価に関する法律（平成10年3月31日公布法律第34号及び平成11年3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <p>再評価の方法…土地の再評価に関する法律施行令（平成10年3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</p> <p>再評価を行った年月日：平成14年3月31日</p> <p>再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額 ：△344百万円</p>	<p style="text-align: center;">&lt;前略&gt;</p> <p>※3 土地の再評価に関する法律（平成10年3月31日公布法律第34号及び平成11年3月31日公布法律第24号）に基づき、事業用の土地の再評価を行い、土地再評価差額金を純資産の部に計上しております。</p> <p>再評価の方法…土地の再評価に関する法律施行令（平成10年3月31日公布政令第119号）第2条第3号に定める固定資産税評価額に合理的な調整を行って算定する方法により算出</p> <p>再評価を行った年月日：平成14年3月31日</p> <p>再評価を行った土地の期末における時価と再評価後の帳簿価額との差額 ： <u>△188</u>百万円</p>

以 上